

Wetterauer Wochen-Bote



Frohe Ostern

wünscht Ihr lokales
Mitteilungsblatt



Neue Quellenkönigin

Bad Vilbel freut sich über
Nachfolgerin von Sara I.



KW 14, Samstag, 8. April 2023

Das Mitteilungsblatt im Wetteraukreis

Ausgabe H 2 + 3

Hallo, liebe Leser

Handtasch', Fresstasch', Laptoptasch' – ganz schön viel, was wir so tagtäglich mit in die Redaktion schleppen, bemerkt die Kollegin. Und weil ihr die ganze Taschenwirtschaft langsam zu viel wird, zieht sie den Erwerb eines Einkaufstrolleys in Erwägung, von ihr liebevoll „Zwiebelmercedes“ genannt. Mir selbst ist diese Problematik zwar nicht fremd, weil ich selbst neben meiner Handtasche auch noch eine für den Laptop und einem Stoffbeutel für die Essensversorgung mit mir herumtrage, aber bevor ich 70 bin, kommt mir sowas nicht ins Haus! Nur ein paar Tage später muss ich genau daran denken, als ich morgens in aller Eile das Haus verlasse – beladen mit Handtasch', Fresstasch', Laptoptasch' und einem gut gefüllten Mülleimerbeutel, den ich unterwegs noch zackig entsorgen will. Sie dürfen jetzt mal raten, welcher Beutel in der Restmülltonne gelandet ist und wer am Abend die neuesten Trolleymodelle gegogelt hat

Euer Boto

Kinderzuschlag? Was, wer und wie?

Bad Nauheim. Die Familienkasse Hessen ist Ansprechpartnerin, wenn es um die Leistungen Kindergeld und Kinderzuschlag geht. Doch wer kann einen Antrag zum Kinderzuschlag stellen? Wie wird der Antrag gestellt? Welche Vorteile haben Familien durch den Kinderzuschlag? Diese und individuellen Fragen werden am Dienstag, 11. April, von 19 bis 20.30 Uhr im Müfaz beantwortet. Veranstaltungsort ist das Mütter- und Familienzentrum (Müfaz), Friedberger Str. 10, Bad Nauheim. Eine Anmeldung ist erforderlich, Tel. 06032/31233.

Bürgerservice am 12. April geschlossen

Rosbach. Am Mittwoch, 12. April, ist der Fachbereich „Ordnungsamt und Bürgerservice“ aufgrund einer Personalentwicklungsmaßnahme geschlossen. Dies inkludiert das Bürgerbüro, das Ordnungsamt und das Standesamt/Friedhofswesen. Am Donnerstag stehen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Fachbereichs wieder wie gewohnt für die Bürgerinnen und Bürger zur Verfügung.

Ihr Draht zu uns:

Druck- und Pressehaus
Naumann GmbH & Co. KG

E-Mail: redaktion@bote.de
Internet: www.bote.de

Wisselsheimer Ortsmitte wird neugestaltet

Bauarbeiten haben begonnen/Dorfplatz wird zum attraktiven Begegnungsort

Bad Nauheim. Die Stadt Bad Nauheim hat vergangene Woche mit den Bauarbeiten für die umfassende Neugestaltung der Wisselsheimer Ortsmitte begonnen. Im Zuge der Maßnahme wird der Södeler Weg im Bereich zwischen Wisselsheimer Hauptstraße und Eichbergstraße grundhaft erneuert und umgestaltet. „Lebendige Stadtteile brauchen attraktive Plätze, auf denen sich die Menschen gerne treffen und miteinander ins Gespräch kommen. Über die Aufwertung der Wisselsheimer Ortsmitte wurde jahrzehntelang in den städtischen Gremien und innerhalb der Dorfgemeinschaft diskutiert. Vor diesem Hintergrund bin ich sehr froh darüber, dass wir das Projekt jetzt endlich in Angriff nehmen können und Wisselsheim die Ortsmitte bekommt, die es verdient“, erklärte Bürgermeister Klaus Krefß bei der Baustellenbegehung. Begleitet wurde der Rathauschef beim Rundgang von Ortsvorsteherin Gisela Babitz-Koch und Heiko Heinzl, Fachbereichsleiter für Stadtentwicklung.



Freuen sich über den Start der Bauarbeiten: Polier İlhami Celik, Geschäftsführer Eyüphan Celik, Bauleiter Hans Weckmüller (alle drei von der Han Bau GmbH), Bürgermeister Klaus Krefß, Fachbereichsleiter Stadtentwicklung Heiko Heinzl, Ortsvorsteherin Gisela Babitz-Koch, Gerd Rainer vom städtischen Fachdienst für Tiefbau und Verkehrsplanung und Christian Weber (von links) vom Ingenieur-Büro Sommer.

sorgen wir für eine moderne Versorgungs- und Verkehrsinfrastruktur vor Ort und ergreifen zusätzlich zahlreiche Maßnahmen, um die bisher schmucklose Verkehrsfläche optisch aufzuwerten.“ Auf der Baustelle haben die Stadtwerke bereits damit begonnen, die Wasserversorgungsleitungen zu erneuern. Im Anschluss hieran werden die eigentlichen Umbaumaßnahmen starten.

Die Gehwege im Wisselsheimer Ortszentrum werden in Zukunft großzügiger gestaltet sein. Der Asphaltbelag der Bürgersteige wird durch hochwertiges Betonsteinpflaster ersetzt. Anstelle von Bordsteinen wird eine ebene dreizeilige Pflasterterrasse mit Wasserläufen die Gehwege von der Fahrbahn abgrenzen. Durch den niveaugleichen Ausbau der Verkehrsflächen wird der Södeler Weg zudem

barriereärmer und lässt sich als Festplatz besser nutzen.

E-Ladesäule und hellere Fahrbahn

Die Fahrbahn wird im Baustellenbereich komplett überarbeitet und anschließend mit einer aufhellenden Asphaltdeckschicht versehen. Hierdurch wird sich der Platz bei starker Sonneneinstrahlung weniger aufheizen und insgesamt freundlicher wirken. Einer der Parkplätze wird künftig mit einer E-Ladesäule der Stadtwerke ausgestattet sein. Ein paar Meter weiter, neben der Bushaltestelle, werden neue Fahrradständer installiert. Bei der Attraktivierung des Södeler Weges spielt auch die Bepflanzung eine wichtige Rolle. Mehrere klimaresiliente Bäume, Pflanzbeete und Hecken werden den Bereich

strukturieren und optisch verschönern. Zwei der neuen Bäume werden beispielsweise den geplante Trinkbrunnen unweit des Kastanienhofs ansprechend umrahmen. Hier wird es auch bequeme Sitzgelegenheiten geben, die zum Verweilen einladen.

Investitionsvolumen und Bauzeit

Die Stadt Bad Nauheim investiert insgesamt rund 530.000 Euro in die städtebauliche Erneuerungsmaßnahme. Die Bauarbeiten werden sich voraussichtlich über einen Zeitraum von vier Monaten erstrecken. Während der Bauzeit wird der betroffene Abschnitt des Södeler Weges für den Kraftfahrzeugverkehr gesperrt. Für die Anlieger:innen wurden Umleitungen über die angrenzenden Wirtschaftswegen eingerichtet.

Sommerführungsprogramm von April bis September

Bad Nauheim mit allen Facetten entdecken

Bad Nauheim. Wer die vielfältigen Seiten der Gesundheitsstadt erleben will, der sollte einen Blick in das neue Führungsprogramm der Bad Nauheim Stadtmarketing und Tourismus GmbH werfen. Eine Vielzahl an Gästeführungen zu den Themen Stadtgeschichte, Elvis, Jugendstil, Kneipp oder Rosen, Kostümführungen, Rad- und Wandertouren sowie Führungen zu „grünen“ Themen bieten für jeden das Passende.

Elvis, Kneipp und Kulinarik

Das Sommerprogramm bietet viele beliebte Klassiker wie die Führung „Elvis – der King in Bad Nauheim“ oder den „Rundgang durch das Herz-

heilbad“. Darüber hinaus ist allerdings auch viel Neues dabei: „Kneipp aktiv erleben“ zeigt auf anschauliche und praktische Weise die fünf Kneippischen Säulen im Gesundheitsgarten. Bad Nauheim zum Probieren und Genießen gibt es bei der kulinarischen Tour „Bad Nauheim mit Geschmack“. Auch wieder mit im Programm ist die Führung „Blühendes Steinfurth – unterwegs im Rosendorf“ Hier dreht sich alles um die Königin der Blumen. Ein Besuch im Steinfurth Rosenmuseum ist im Führungspreis inklusive.

Grüne Führungen

Mit den Führungen „Waldbaden“, „Rosen, Rüben, Resi-

lienz“ sowie die „Atemmeditation mit Meeresbrise“ sind komplett neue Angebote rund um das Thema Natur und Gesundheit hinzugekommen. Eintauchen in die Magie des Waldes können die Gäste beim Waldbaden im Bad Nauheimer Stadtwald. Wer lieber entspannt dem Alltag entfliehen möchte, kann das bei der angeleiteten Atemmeditation am Gradiertbau I.

Einen Einblick in die Kombination von Rosenanbau und Nachhaltigkeit bietet die Biolandrosenschule Ruf bei ihrer Führung. Im Nachgang gibt es eine Kaffeepause mit regionalem Patisserieörtchen. Aufgrund von begrenzten Teilnehmerzahlen ist für diese Führungen eine Anmeldung erforderlich.

Neu im Programm

Mit dem „Kleinen Spaziergang im Grünen“ können Gäste die Gesundheitsstadt beim Spaziergang durch Rosengarten, Südpark und Gesundheitsgarten erkunden. In einer Stunde und mit rund 5.000 Schritten erleben Sie an jedem ersten Samstag im Monat um 16:00 Uhr den Bad Nauheimer Jugendstil, die Sole und Spannendes zur Stadtgeschichte. Das komplette Programm und Anmeldungen für alle Führungen sind ab sofort in der Tourist Information der Bad Nauheim Stadtmarketing und Tourismus GmbH, In den Kolonnen 1 sowie im Internet unter <https://www.bad-nauheim.de/erlebnisuftuehrungen> möglich.

Beilagen in Teilausgaben

Fahrrad-Insel beendet Winterpause

Münzenberg. Die Gambaucher „Fahrrad-Insel“ in der Bahnhofstraße 22 beendet die Winterpause. Ab sofort können sich Münzenberger mit allen Themen rund um Fahrrad-Probleme wieder an die Aktiven der „Fahrrad-Insel“ wenden. Die „Fahrrad-Insel“ ist – außer bei schlechtem Wetter – dienstags von 17 bis 19 Uhr geöffnet. Verlässlich bekommen die Menschen dort Hilfe zur Selbsthilfe – gleich ob es um die defekte Lichtanlage oder um den klassischen „Platten“ geht. Das Team der „Fahrrad-Insel“ gibt nach ihren Möglichkeiten Ratschläge und Anleitungen. Werkzeug und Werkstatt stehen unentgeltlich zur Verfügung. Weitere Helferinnen und Helfer sind herzlich willkommen.

Osterfeuer in Ostheim

Butzbach. Am Karsamstag, 8. April, wird das traditionelle große Osterfeuer auf dem ehemaligen Schredderplatz an der Weinstraße zwischen Butzbach-Ostheim und Ober-Mörlen entzündet. Diese Veranstaltung des Vereins Unser Dorf Ostheim beginnt um circa 19.00 Uhr. Gegen 19.30 Uhr kommen die Butzbacher Jagdhornbläser, die mit lautem Horn und schönem Klang den Frühling herbeirufen. Das Feuer wird kurz darauf entzündet. Für allerlei Speisen und Getränke ist wieder bestens gesorgt. Spiel und Spaß für die Kleinen und die Großen ist wie immer angesagt.

Künstlerkonzert in Butzbach

Russische Klaviermusik in der Wendelinskapelle

Butzbach (js). Dieser Tage veranstaltete die Musikschule Butzbach in der Wendelinskapelle ein besonders Konzert mit russischer Klaviermusik. Der Pianist Viktor Urvalov, welcher auch seit 2020 an der Musikschule Butzbach unterrichtet, ist selbst in Russland geboren und hat an verschiedenen deutschen Musikhochschulen studiert. Dabei hat er Abschlüsse sowohl als Diplom-Musiklehrer als auch im Masterstudium als Konzertpianist gemacht. Darüber hinaus hat Viktor Urvalov an zahlreichen Meisterkursen bei renommierten Professoren teilgenommen. Er gibt Solo-Klavierabende ebenso sowie Auftritte als Solist mit Sinfonieorchestern.

Für sein Künstlerkonzert in der Wendelinskapelle hatte er zwei russische Komponisten ausgewählt: Peter Tschaikowsky und Sergej Rachmaninov. Letzterer stand im Mittelpunkt, da in diesem Jahr in der Musikwelt sein 150. Ge-



Der Pianist Viktor Urvalov interpretierte meisterhaft die russischen Komponisten Peter Tschaikowski und Sergej Rachmaninov. Foto: Jan Schwartz

burtstag gefeiert wird. 1873 als Sohn einer Musikerfamilie in Russland geboren, studierte er dort auch Komposition und Klavier und war somit auch immer als Pianist sehr erfolgreich. 1904 nahm Rachmaninov eine Stelle als Dirigent am Bolschoi-Theater in Moskau an. Darüber hinaus hatte er auch schon Auftritte als Pianist in Europa. Nach der Okto-

berrevolution 1917 verließ er mit seiner Familie Russland. Nach kurzem Aufenthalt in Stockholm und Kopenhagen übersiedelte er ein Jahr später schließlich nach Amerika, wo er 1943 starb. Seine dunkle, romantische und unverkennbare russische Musik ist nach wie vor populär und wurde an diesem Abend von Viktor Urvalov bestens präsent.

tiert. Dabei waren zunächst drei Fantasiestücke op 3, zwei Etudes-Tableaux op 39, drei Préludes sowie russische Variationen über ein Thema von Arcangelo Corelli op 42. Peter Tschaikowski, der wohl bekannteste russische Komponist, lebte von 1840 bis 1893. Von ihm sind bei uns vor allem Sinfonien, Opern und Ballette bekannt. Aber er hat auch reine Klaviermusik komponiert, darunter den „Jahreszeiten“ genannten Zyklus mit zwölf Charakterstücken, für jeden Monat eines. Hieraus spielte Viktor Urvalov als Einstieg in dieses Konzert die „Barcarolle“ und „Schneeflöckchen“. Der Pianist erhielt regen Applaus von den Zuhörern. So gab er als Zugabe noch ein Prélude C-Moll von Rachmaninov. Diese widmete er allen Opfern des Krieges in der Ukraine. Wieder gab es viel Beifall, sodass Viktor Urvalov als zweite Zugabe eine leicht lockere Marktmelodie spielte.

„Steffen-Treffen“ am 27. April

Bürgermeister Maar beantwortet Fragen

Rosbach. Bürgermeister Steffen Maar lädt die Bürgerinnen und Bürger von Rosbach und Rodheim zum nächsten „Steffen-Treffen“ ein. Die öffentliche Informationsveranstaltung findet am Donnerstag, 27. April, um 20 Uhr in der Adolf-Reichwein-Halle statt. Bei dem letzten Treffen im September wurden Themen wie der Glasfaserausbau, die Sanierung städtischer Liegenschaften und die Flüchtlingssituation besprochen. Auch dieses Mal möchte der Bürgermeister über den aktuellsten Sachstand zu diesen und weiteren Themen informieren.

Die Bürgerinnen und Bürger haben zudem die Möglichkeit, dem Bürgermeister Fragen zu stellen und Anregungen zur verwaltungsmässigen Prüfung mit auf den Weg zu geben. Anmeldungen für das Treffen werden bis zum 21. April per E-Mail an buergermeister@rosbach-hessen.de oder telefonisch unter der Tel.-Nr. 06003/822-202 entgegenkommen. Das „Steffen-Treffen“ bietet den Einwohnern Rosbachs und Rodheims eine Möglichkeit, sich über wichtige kommunale Themen zu informieren und mit dem Bürgermeister direkt in Kontakt zu treten.

Wissenswertes zu Streuobstwiesen

Rosbacher Blütenwanderung am 15. April

Rosbach. Rosbacher Bürgerinnen und Bürger können mit dem Heimatgeschichtsverein Rosbach und dem Obst- und Gartenbauverein Ober-Rosbach durch die Rosbacher Gemarkung wandern und die Blütenpracht von ihrer schönsten Seite erleben. Außerdem erfahren sie Wissenswertes über die heimischen Streuobstwiesen und den Obst- und Garten-

bau. Im Anschluss an die Wanderung können sich alle Wanderer an einem frischen Kuchenbuffet stärken. Treffpunkt ist um 14 Uhr an der Ecke Bornweg/Bundesstraße 455. Gemeinsame Wanderung durch die Bergheide mit gemütlichem Ausklang am Teich in Nieder-Rosbach. Um Voranmeldung unter Telefon 0174/4001017 wird gebeten.

Bienenhotels und Osterfeuer

BUND Rosbach mit zwei interessanten Angeboten

Rosbach. Am 8. April bietet der Bund für Umwelt und Naturschutz Deutschland (BUND), Ortsverband Rosbach gleich zwei interessante Termine auf der Patenwiese in Rodheim an: Von 13 bis 16 Uhr: Ferienangebot: Bau von Wildbienenhotels mit Kindern von sechs bis 13 Jahren. Es wird ein großes Wildbienenhotel bestückt und Informatives zu Insekten vermittelt. Jedes Kind kann auch ein eigenes kleines Hotel bauen und mit nach Hause nehmen. Nichtmitglieder zahlen 5 Euro. BUND-Mitglieder sind kostenlos. Mitzubringen sind mindestens zwei leere Konservendosen (11cm hoch), eigene Verpflegung und Wet-

ter angepasste Kleidung. Anmeldung und Fragen an natur-scout@bund-rosbach.de oder ab 18 Uhr telefonisch unter 0179/3546169. Details über Treffpunkt nach Anmeldung. Ab 18 Uhr: Osterfeuer mit kostenlosem Stockbrothackchen für Kinder. Brezel und Getränke im Angebot solange der Vorrat reicht. Sitzgelegenheiten begrenzt vorhanden. Müll muss jeder wieder selbst mitnehmen – am besten durch Mehrweg erst gar keinen erzeugen. Bitte zu Fuß oder mit dem Rad kommen. Parken auf der Wiese ist nicht erwünscht. Informationen und Flyer mit Ortsangabe unter www.bund-rosbach.de.

Jetzt teilnehmen und mitgestalten

Onlineumfrage zur Beteiligung in Rosbach

Rosbach. Wie können die Interessen von Kindern und Jugendlichen besser in Entscheidungen einbezogen werden? Mit dieser Frage beschäftigte sich die Stadt Rosbach bereits im vergangenen Jahr. Nach Auswertung der beiden bisher durchgeführten Befragungen zur Standortabfrage sowie zur Ideenfindung für einen Jugendplatz, wurde im November 2022 zu einer zweitägigen Zukunftswerkstatt in das Bürgerhaus Rodheim eingeladen, in der die Ideen der Kinder und Jugendlichen aufgenommen und ausgearbeitet wurden. In einer Sache waren sich alle einig: Ein Skatepark soll Teil des Plantes sein. Aber auch Elemente wie ein Pumptrack, eine Kletterwand oder eine Chillout-Area wurden mehrfach

genannt. Eine geeignete Fläche wurde in diesem Jahr ausgewählt und von der Stadt erworben. Ende Februar fand ein weiterer Workshop mit Experten eines Fachbüros zu dem auf dem Jugendplatz geplanten Skatepark statt. Die Jugendlichen konnten Ihre Wünsche dem Planungsbüro an die Hand geben. Auf dieser Basis werden nun erste Pläne für einen möglichen Skatepark angefertigt. Grundsätzlich möchte die Stadt Rosbach v.d. Höhe Kinder und Jugendliche vermehrt in Entwicklungen einbeziehen. Aktuell läuft, aufbauend auf einem Workshop zum Thema, eine Umfrage zum Thema Jugendbeteiligung, in der vor allem von Interesse ist, welche Art und Form der Beteiligung für Kinder und Jugendliche vorstellbar ist und zu welchen Themen Beteiligung gewünscht ist. Die Umfrage ist über den Link <https://jugendumfrage.stadt-rosbach.de> abrufbar.

Rosbach. Zusätzlich Schulungen bieten die „Digitalen Helfer“ nun auch einmal im Monat (jeden zweiten Montag im Monat) einen offenen Gruppen-Treff an, zu welcher alle Seniorinnen und Senioren, ganz egal ob Anfänger oder Fortgeschrittene, herzlich eingeladen sind. So fand am vergangenen Montag bereits zum zweiten Mal der offene Gruppen-Treff statt, bei welchem gemeinsam alle Fragen erörtert und jedem noch so kleinem Problem auf den Grund gegangen wurde. In der Gruppe blieb kaum eine Frage ungelöst und im Miteinander gab es manch neue Erkenntnis zum Thema Handy und Co. Der nächste offene Gruppen-Treff der „Digitalen Helfer“ findet

am 17. April von 14 bis 16 Uhr in der Wasserburg in Rosbach statt. „Gerne können Sie ihr eigenes Handy mitbringen, Tablets und Laptops werden auch vor Ort zur Verfügung gestellt. Als Stadt sind uns die Angebote unserer Digitalen Helfer für Seniorinnen und Senioren sehr wichtig“, sagte Bürgermeister Steffen Maar. Wer einen Fahrdienst benötigt, kann sich bitte rechtzeitig bei der Helferinitiative Rosbach (HIR) unter der Telefonnummer 0157-52959441 melden. Weiterhin bieten die Digitalen Helfer kostenfreie 1 zu 1 Handy- und Tablet-Schulungen für zu Hause an. Anmeldungen nimmt die Stadt unter der Telefonnummer 06003/822 211 entgegen.

Offener Treff der „Digitalen Helfer“

Stadt Rosbach informiert

Noch freie Plätze

Live Action Role Play für Jungen

Friedberg. Auf eine besondere Geschichte mit mittelalterlichem Flair dürfen sich Jungen aus dem Wetteraukreis vom 12. bis 13. Mai freuen. Das „Live Action Role Play“ (LARP) findet in diesem Jahr mit einer Übernachtung in Zelten auf dem Grillplatz Ockstadt statt. Das vom Facharbeitskreis „Jungen*arbeit“ durchgeführte LARP ist Teil der im Jahr 2022 entwickelten Reihe „Die verschollenen Geschichten des Wetterauenslandes“. Die diesjährige Ausgabe „Alte Wege in neuen Zeiten“ hält jede Menge Spielspaß und Denkanstöße rund um das Thema „(Un-)Gerechtigkeit“ bereit. Das Angebot richtet sich explizit an Jungen im Alter von 11 bis 16 Jahren aus dem Wetteraukreis, die Lust auf das Eintauchen in eine Welt und kreatives Interagieren haben. Ganz ohne den oftmals gesellschaftlich kolportierten Rollendruck erleben Teilnehmende das Spielgeschehen durch aktives Mitspielen ganz intensiv und kommen über das Erlebte ins Gespräch. Die Jungen treffen in der mittelalterlichen Stadt Esplendor auf eine

verzweifelte Bevölkerung und den zwielichtigen König Orlock. Um der Gemeinschaft der Stadt helfen zu können, ist Ideenreichtum und nicht zuletzt Zusammenhalt in der Gruppe gefragt. Die Anmeldung erfolgt über die Fachstelle Jugendarbeit und Jugendgerichtshilfe, E-Mail jugendarbeit@wetteraukreis.de. Das Anmeldeformular steht auf der Internetseite des Wetteraukreises, www.wetteraukreis.de, unter dem Stichwort „Freizeiten, Seminare und Bildungsveranstaltungen“ zum Download bereit. Anmeldeschluss ist der 24. April, der Teilnahmebeitrag 25 Euro pro Person. Enthalten sind die Verpflegung (inklusive Abendessen und Frühstück) sowie jeweils eine Leih-Tunika als Gewandung. Für die Unterbringung in Zelten ist gesorgt. Gemeinsamer Treffpunkt am 12. Mai um 17 Uhr ist der Grillplatz Ockstadt. Die Verabschiedung erfolgt am 13. Mai gegen 14 Uhr am gleichen Ort. Weitere Auskünfte erteilt Jugendbildungsreferent Christoph Brandt, Telefon (06031)83-3317.

Touren in der näheren Umgebung

Programm des ADFC Bad Nauheim-Friedberg

Bad Nauheim/Friedberg. im Programm darauf hingewiesen. Die Teilnahme an den Touren steht grundsätzlich jedem/jeder offen, egal ob Mitglied im ADFC oder nicht. Nichtmitglieder entrichten ein geringfügiges Entgelt. Aktuell ist das tolle Programm unter adfc-tour.de oder adfc-badnauheim-friedberg.de abzurufen. Die Einradeln-Tour startet am 16. April um 12 Uhr in Bad Nauheim am Ludwigsbrunnen und hat eine Tourenlänge von rund 50 Kilometer.

Verankündigung
Flohmarkt
So. 16.4. Höffner
Gründau-Lieblös
lamper-maerkte.de • 02473 20596-50

Brennnesselkerb 2023
auf dem Festplatz in
Nieder-Wöllstadt
28. April - 1. Mai

FR Party-Night mit BUFFALO & WALLACE
Einlass ab 19.30 Uhr, Beginn: 20.30 Uhr, Eintritt: 10 Euro - ab 16 Jahre

SA 14.00 Uhr Kerbumzug durch Nieder-Wöllstadt
All Reset
Einlass: 19.00 Uhr, Beginn: 20.30 Uhr, Eintritt 10 Euro - ab 16 Jahre

SO Frühstück auf dem Festplatz ab ca. 10.00 Uhr
begleitet vom Musikverein Ober-Wöllstadt
Gottesdienst auf dem Festplatz ab ca. 11.00 Uhr
ab ca. 13.00 Uhr **Flashdance**
Am Nachmittag Kaffee und Kuchen Eintritt Frei

MO Von 10 - 13 Uhr traditioneller Frühschoppen mit dem Musikzug Nieder-Wöllstadt
Für Stimmung bis in den Abend sorgt die Band **Skydream**
Familien-Nachmittag Eintritt Frei
www.Brennnesselkerb.com

Neugierig auf Kompost

Führungen im Humus- und Erdenwerk



Die Teilnehmer der ersten Führung im Humus- und Erdenwerk bestaunen die Metalle wie Küchenmesser, Gartenscheren oder Dosen, die ein großer Magnet aus den Bioabfällen herausgefördert hat.

Niddatal. Die Führungen der Wetterauer Abfallwirtschaft im Humus- und Erdenwerk in Niddatal sind beliebt. Hier können sich die Bürger anschauen, wie aus ihrem Bioabfall aus der braunen Tonne Gas und Strom und schließlich Erde gewonnen wird. Fast zwei Stunden lang führte Birgit Simon, die beim Abfallwirtschaftsbetrieb des Wetteraukreises für die Öffentlichkeitsarbeit zuständig ist, die Besucher beim ersten Rundgang in diesem Jahr durch die Anlage. Simon zeigte den Teilnehmern der Führung sehr sauberen Bioabfall aus den braunen Tonnen. „Das ist ein Erfolg der Kontrollen der Biotonnen bei der Abfuhr“, sagte Simon. Ein Thema, das immer wieder angesprochen wird, waren kompostierbare Kunst-

stofftüten. Diese dürfen nicht in die Biotonne, erklärte Simon den Besuchern. „Speisereste und Grünabfälle sind hier in sechs Wochen zersetzt, die Biokunststoffe brauchen viel länger. Sie müssen genauso wie alle anderen Kunststofftüten aufwendig aussortiert werden“, erläuterte sie. Die nächste Führung ist am Mittwoch, 19. April, um 16:30 Uhr. Treffpunkt ist der Eingang des Humus- und Erdenwerks bei Niddatal-Ilbenstadt, Kompostierung 1, an der Landesstraße von Ilbenstadt in Richtung Altenstadt. Das Mindestalter für die Teilnahme ist zwölf Jahre. Anmeldung ist erforderlich unter Telefon 06031/906638 oder per E-Mail an b.simon@awb-wetterau.de. Die Führung ist kostenlos.

Krankheit mit 1.000 Gesichtern

Vortrag zur Multiplen Sklerose in Bad Vilbel

Bad Vilbel. Am Montag, 17. April, um 18 Uhr lädt die Selbsthilfekontaktstelle Bürgeraktive Bad Vilbel zu einem Vortrag über Multiple Sklerose in das Haus der Begegnung, Marktplatz 2, Bad Vilbel ein.

Kaum eine Erkrankung ist so vielschichtig wie Multiple Sklerose. Sie zeigt sich in einer Vielzahl von Symptomen und verläuft bei jedem Betroffenen anders. In jedem Fall aber steckt eine Fehlsteuerung unseres Immunsystems hinter der chronischen Erkrankung mit den 1000 Gesichtern. Multiple Sklerose

(MS) – das hat irgendetwas mit Nerven und Gehirn zu tun... Sicherlich haben Sie auch schon so manches Wahre, Halbwahre und Unwahre im Zusammenhang mit MS gehört. Um Aufzuklären und ein besseres Verständnis von dieser Erkrankung zu schaffen, führt die Neurologin Dr. Japp durch das komplexe Erkrankungsbild. Der Eintritt ist frei, um Spenden wird gebeten. Gern unterstützt das Team der Selbsthilfekontaktstelle Menschen, die sich einer entsprechenden Selbsthilfegruppe in Bad Vilbel anschließen wollen.

Wer piept denn da und pfeift und singt?

Vogelstimmenwanderung des NABU Karben

Karben. Das Frühjahr ist die Zeit, in der das zunehmende Vogelkonzert jeden begeistert. Der NABU Karben bietet dazu eine Vogelstimmenwanderung mit Revierförster Eckhard Richter an, bei u.a. Fragen nach der Art der Sänger und ihrer Biologie beantwortet werden. Richter ist ausgewiesener Kenner der heimischen Vogelwelt. Schon als Jugendlicher hat er sich damit befasst und verfügt deshalb über einen großen Erfahrungsschatz. Bei dem zweistündigen Rundgang durch alte Baumbestände sind zahlreiche Vogelarten zu erwarten. Insbesondere Spechte sind im

April schon recht aktiv. Bei Balz- und Revierverhalten sind sie gut zu beobachten, zumal im Karbener Wald alle heimischen Spechtarten vorkommen: Schwarz-, Grau-, Grün-, Klein-, Mittel- und Buntspecht. Die Exkursion, zu der der NABU Karben herzlich einlädt, findet am Sonntag, 16. April, statt. Los geht es um 7.00 Uhr am Grillplatz im Klein-Karbener Wald (Ende der Büdesheimer Straße). Die Teilnahme am Rundgang ist kostenfrei. Um eine Spende wird gebeten. Autos bitte auf dem Parkplatz am Waldfriedhof Klein-Karben abstellen.

Jetzt Vorschläge einreichen

Wetteraukreis lobt Sport-Ehrenpreis aus

Wetteraukreis. Landrat Jan Weckler ruft dazu auf, Vorschläge für den Wetterauer Sportehrenpreis einzureichen. „Mit dem Sportehrenpreis ehren wir jedes Jahr Menschen, die sich über viele Jahre hinweg auf ehrenamtlicher Basis um ihren Sport verdient gemacht haben“, erläutert er die Bedeutung des Preises. Die Frist für Vorschläge läuft noch bis zum 1. Juni. Der Sportehrenpreis soll an Personen oder Personenverbände wie Mannschaften, aber auch engagierte Familien verliehen werden, die ihren Wohnsitz oder ihre Wirkungsstätte im Wetteraukreis haben. Das können Sportlerinnen und Sportler sein, die über lange Zeit außerordentliche sportliche Leistungen erbracht und Maßstäbe gesetzt haben. Ehrenamtliche Funktionärinnen und Funktionäre im Sport, die sich durch beispielhafte Arbeit im Management des Sports außerordentlich verdient gemacht haben. Ehrenamtliche

Mitglieder in Verbänden und Vereinen, die dort mit ihren Arbeiten ohne große öffentliche Darstellung mit außerordentlichem Engagement tätig waren oder Personen, die sich in besonderer Weise verdienstvoll im Bereich des Sports nachhaltig engagiert haben.

Bis 1. Juni einreichen

Vorschläge können von Personen, Städten und Gemeinden, Organisationen und Verbänden, die im Wetteraukreis ansässig sind, beim Kreis Ausschuss des Wetteraukreises, Fachstelle Strukturförderung, Europaplatz oder Homburger Straße 17, 61169 Friedberg (Hessen) oder per E-Mail an strukturfoerderung@wetteraukreis.de bis spätestens 1. Juni eingereicht werden. Die jeweiligen Vorschläge sind ausführlich zu begründen. Der Preis ist mit 2500 Euro dotiert und wird in einer feierlichen Veranstaltung überreicht.

Starten Sie mit uns in die Gartensaison und kreieren Sie Ihren Wohlfühlort. Infos finden Sie unter: www.rueppel.de/gartensaison

Mittelhessen-Bote

... auch als
kostenloses
epaper

www.bote.de



porta

Stolzer Vermittler erfolgreicher
Mensch-Möbel-Beziehungen. Seit 1965.

RÄUMUNGSVERKAUF WEGEN WASSERSCHADEN IN BAD VILBEL

ALLES MUSS
RAUS!
BIS ZU
60%
RADIKAL
REDUZIERT
Zwischenverkäufe vorbehalten

ES MUSS SOFORT
GERÄUMT WERDEN:

SCHLAFZIMMER, MATRATZEN,
JUGEND- UND BABYZIMMER,
BÜROMÖBEL, SCHLAFSOFAS
... UND VIELES MEHR!

„Selbstverständlich erwartet
euch weiterhin unser
komplettes Sortiment!“

BIS ZU
35%*
AUF MÖBEL UND
TEPPICHE
EXKLUSIV
FÜR DICH
+20%*2
EXTRA

Rabatt bis 22.04.2023 gültig!

61118 Bad Vilbel-Dortelweil • Porta Möbel Handels GmbH & Co. KG Bad Vilbel
Industriestr. 2 • Beim Kultur- und Sportforum • Tel.: 06101 601-0 • Öffnungszeiten: Mo-Sa 10-19 Uhr

*1 Ausgenommen sind bereits reduzierte Artikel, mit „Dauertiefpreis“ gekennzeichnete Artikel, Ausstellungsstücke, Gartenmöbel, Produkte aus dem Onlineshop und der Abteilung Quartier. Gilt nur für Neukäufe, inkl. Skonto. Nicht in Verbindung mit anderen Aktionen. Rabatt nur gültig gegen Vorlage des Coupons bis 22.04.2023. *2 Ausgenommen sind bereits reduzierte Artikel, mit „Dauertiefpreis“ gekennzeichnete Artikel, Ausstellungsstücke, Gartenmöbel, Produkte aus dem Onlineshop, der Abteilung Quartier und die Marken WK Wohnen, Vito, now! by hüsta, Phill Hill, LIV'IN, Self, JOOP, Schöner Wohnen, Musterring, Stressless, Mondo und Valmondo. Gilt nur für Neukäufe, inkl. Skonto. Nicht in Verbindung mit anderen Aktionen. Rabatt nur gültig gegen Vorlage des Coupons bis 22.04.2023.

Christian Eitel,
Geschäftsleiter
porta Möbel
Bad Vilbel



Codierung am Samstag

Aktion des ADFC Bad Vilbel/Karben

Bad Vilbel. Die nächste Aktion des ADFC Bad Vilbel/Karben findet am Samstag, 15. April, von 12 bis 17 Uhr in Bad Vilbel an der Alten Mühle, Lohstraße 13 statt.

Wer sein Fahrrad codieren lassen möchte, wird herzlich gebeten, sich hierzu bei uns anzumelden. Der Link zur Anmeldung über unsere Terminbuchungsplattform lautet www.terminland.de/adfc-bad-vilbel. Zu finden ist er außerdem auf unserer Webseite www.adfc-bad-vilbel.de/Fahrradcodierung. Dort lassen sich auch alle erforderlichen Formulare herunterladen.

Zur Codierung bitte die folgenden Dokumente mitbringen: Personalausweis oder Reisepass, Fahrrad-Kaufbeleg oder ersatzweise eine Eigentumsurkunde, möglichst auch das bereits ausgefüllte Codierauftragformular in zweifacher Ausfertigung sowie gegebenenfalls den ADFC-Mitgliedsausweis.

Die Codierung des Fahrrads ist neben einem sicheren, zertifizierten Schloss die beste Diebstahlprävention; detaillierte Informationen zur Fahrradcodierung hält unsere Webseite www.adfc-bad-vilbel.de/Fahrradcodierung bereit.

Wetteraukreis. Der Wetteraukreis lässt das kreisweite Radwegenetz in diesem Jahr neu beschildern. Bestehende Schilder werden umgebaut, neue Wegweiser kommen hinzu. In der Kernstadt von Nidda haben sich Kreisbeigeordneter Matthias Walther und Bürgermeister Thorsten Eberhard gemeinsam mit der zuständigen Fachstelle des Kreises und der Montagefirma einen der neuen Wegweisungsstandorte angeschaut.

Im Kreisgebiet gibt es seit Anfang der 1990er-Jahre eine Radwegebeschilderung, die bis 2008 flächendeckend angebracht wurde – allerdings in unterschiedlicher Größe und Ausführung. Nun lässt der Wetteraukreis die Haupt- und Zwischenwegweiser, Einschubplaketten sowie Ziel- und Streckenpiktogramme vereinheitlichen.

„Mit der Fortschreibung des Radverkehrsplanes 2019 haben wir das Kreisradrouthenetz neu konzipiert und weiterentwickelt. Ziel war und ist es, das Radwegenetz für den Alltags-



Freuen sich auf die neue und einheitliche Radwegebeschilderung (von links): Sascha Latic (Fachstelle Strukturförderung des Wetteraukreises), Heiko Lämmerhirt (Montagefirma VTS Verkehrstechnik Sondershausen), Matthias Walther (Kreisbeigeordneter des Wetteraukreises), Thorsten Eberhard (Bürgermeister der Stadt Nidda) und Peter Hünner (Fachstelle Strukturförderung des Wetteraukreises).

radverkehr zu verbessern und alle Siedlungslagen in das ausgeschilderte Wegenetz einzubinden“, so Kreisbeigeordneter Matthias Walther. Das neue Radwegenetz wird 1190 Kilometer umfassen. Entlang der Strecken werden nun über 2400 Hauptwegweiser, 3300 Zwischenwegweiser, 800 Routenlogos und 150 Ortseingangsschilder

angebracht. „Damit möchten wir sicherstellen, dass Radfahrer im Wetteraukreis möglichst schnell und sicher ihr Ziel erreichen“, so Matthias Walther. Im Zuge dieser Arbeiten werden zudem 1225 Rohrpfeiler neu aufgestellt oder ausgetauscht und über 2.000 alte Hauptwegweiser abgebaut oder ummontiert. Die Netzlinien und

Planung der einzelnen Weisungsstandorte wurden mit allen Kommunen, betroffenen Fachbehörden, dem Land Hessen und privaten Waldeigentümern abgestimmt.

Die Montagearbeiten haben im Gebiet der Stadt Nidda begonnen und schreiten von dort aus Kommune für Kommune voran. Es folgen Hirzenhain, Gedern, Ortenberg, Kefenrod und Büdingen, bevor sich die ausführende Firma in Richtung Westen vorarbeitet. Die Neubeschilderung soll bis Ende des Jahres im Raum Ober-Mörlen und Butzbach abgeschlossen werden.

Sobald alle Schilder angebracht sind, werden die einzelnen Standorte nicht nur von einer Fachfirma überprüft und abgenommen, sondern für das zukünftige digitale Beschilderungskataster auch fotografiert und in einer Karte verortet. Das Kataster wird mit dem kreiseigen Geographischen Informationssystem (GIS) verknüpft und parallel in die landesweite hessische Datenbank zur Radwegweisung übertragen.

Ab sofort wieder montags

Friedhofsfahrten von „Herz und Hand“

Karben. Ab sofort bietet die Karbener Nachbarschaftshilfe „Herz und Hand“ wieder Friedhofsfahrten zum Waldfriedhof in Klein-Karben an. „Herz und Hand“ übernimmt die Friedhofsfahrten im Auftrag der Stadt Karben und leistet damit einen wertvollen und hilfreichen Anteil für das soziale Miteinander in Karben und für den Alltag der Karbener Seniorinnen und Senioren. Immer montags steht der Fahrdienst ab 15.30 Uhr bereit und kann per Anruf an die 06039/9372118 kostenlos bestellt werden. Anrufer werden dann an den diensthabenden Fahrer weiterge-

leitet, um alle nötigen Details direkt zu besprechen. Der Bus hat seinen Parkplatz zentral am Rathaus, ist also schnell in jeder Ecke der Stadt. In der Regel werden die Fahrgäste zu Hause abgeholt und nach einer bedarfsorientierten Wartezeit auch wieder nach Hause gebracht. Andere Absprachen sind natürlich möglich.

Die Stadt Karben dankt „Herz und Hand“ für diese seit Jahren zuverlässige Arbeit, die es vielen älteren Menschen erleichtert den Waldfriedhof besuchen zu können. Das Angebot ist bis voraussichtlich November geplant.

Wunschkonzert für alle Generationen

HdB Bad Vilbel bietet gemeinsames Singen an

Bad Vilbel. Kinderlieder, Schlager, Hits – Gemeinsam singen, ganz ohne Noten und das gemeinsam mit der ganzen Familie? Dank des Förderprogramms „Generation Nachbarschaft. Soziale Räume gemeinsam gestalten“ des Wetteraukreises lädt der

Förderverein Haus der Begegnung zu einem generationsübergreifenden Singen mit dem Musiker Tom Jet: Am Sonntag, 16. April, von 15 bis ca. 17 Uhr begleitet der beliebte Musiker mit seiner Gitarre den sich spontan zusammenschließenden Chor.

Angelehnt an den Rudelsingsang werden die Texte an dem Tag auf die Leinwand projiziert, weshalb keine Textsicherheit notwendig ist. Die Teilnahme ist kostenfrei, wegen begrenztem Platzangebot ist allerdings eine Anmeldung not-

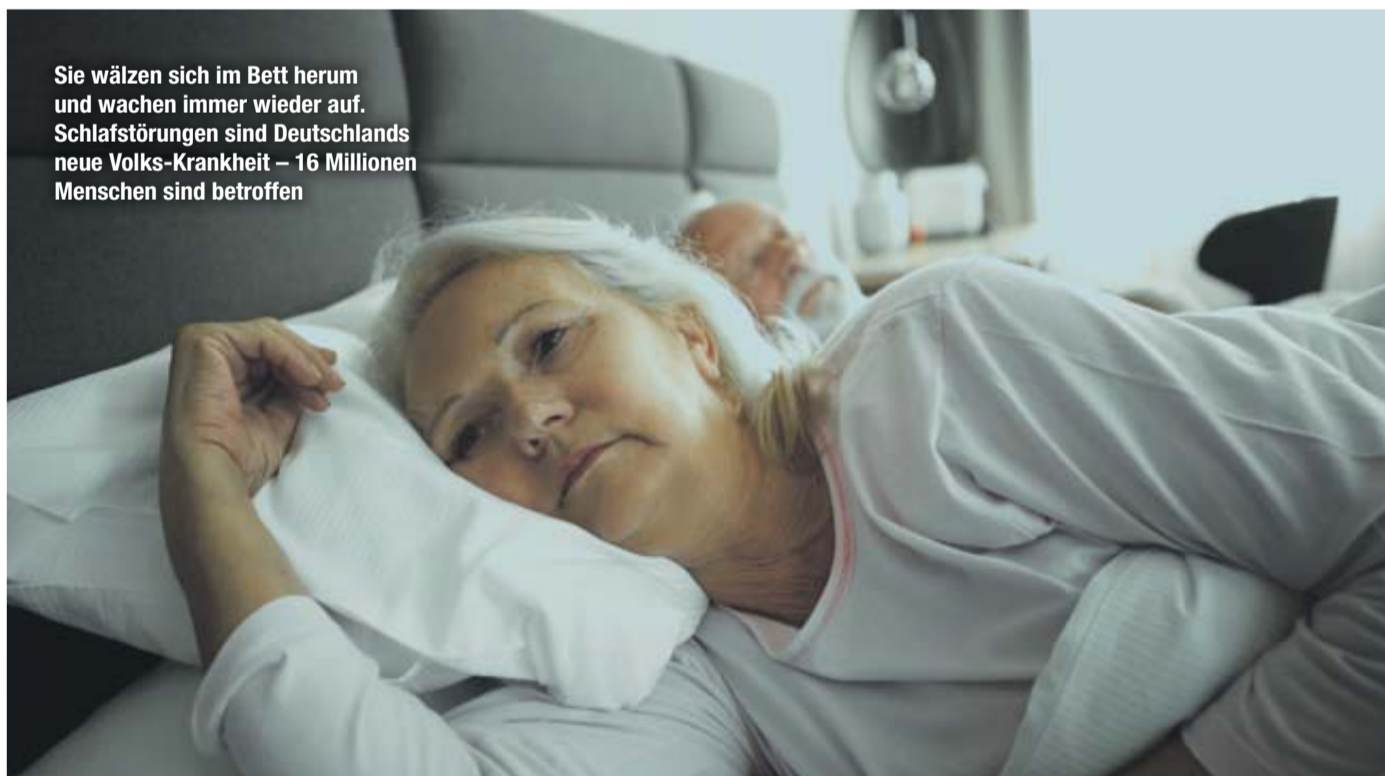
wendig. In Kooperation mit dem Bistroteam werden bereits ab 14.30 Uhr kleine Snacks und Getränke angeboten. Für Fragen zur Veranstaltung steht das HdB-Büro zur Verfügung, unter: Tel.: 06101/9833044 oder www.hdb-bad-vilbel.de

Medizin

Häufiges Aufwachen macht die Nacht zum Albtraum. Am nächsten Tag fühlt man sich wie gerädert – endlich wieder im Bett geht das ganze Drama von vorne los. 16 Millionen Deutsche sind betroffen. Immer mehr Menschen vertrauen Lioran centra mit der ganzen Kraft der Passionsblume. „Lioran centra hilft wirklich, wenn man nachts aufwacht, um wieder einschlafen zu können“, schreibt eine Apotheken-Kundin²

„Hochwertiger Passionsblumen-Extrakt erhöht die gesamte Schlafdauer und reduziert spürbar das nächtliche Aufwachen“ gibt eine aktuelle Studie¹ bekannt. Selbst-

Sie wälzen sich im Bett herum und wachen immer wieder auf. Schlafstörungen sind Deutschlands neue Volks-Krankheit – 16 Millionen Menschen sind betroffen



Hoffnung für Millionen

Schlaflose Nächte?

Ständiges Aufwachen?

¹Lee Jeewoon et al.(2020); ²shop-apotheke.com

verständlich bei bester Verträglichkeit und ohne Wechselwirkungen mit anderen Arzneimitteln. Lioran centra ist

das einzige pflanzliche Schlafmittel in Deutschlands Apotheken, das ausschließlich die Passionsblume enthält. Höchstdosiert mit bis zu 850 mg hochwertigem

Passionsblumen-Wirkstoff pro Einnahme.

Die Wirkung ist entschlüsselt

Der wichtigste Botenstoff des

Körpers für den Schlaf ist GABA – Mediziner sprechen von der Gamma-Aminobuttersäure. Doch durch das zunehmende Alter und den Alltagsstress drosselt unser

Körper die GABA-Freigabe. Fatale Folge: Ein- und Durchschlaf-Störungen. Am nächsten Tag führt der GABA-Mangel zu nervlicher Gereiztheit. Die einzigartige Wirkung der Passionsblume regt den Körper wieder zur ausreichenden GABA-Freigabe an, untermauert die Wissenschaft. „Mit Lioran centra aus der Passionsblume schlafe ich viel besser, werde nachts nicht mehr wach und bin morgens ausgeruht“, bestätigt eine zufriedene Apotheken-Kundin.²

Das wirkt, das hilft, das spürt man

Zwei Lioran centra-Dragees eine gute Stunde vor dem Schlafengehen haben sich bewährt. Wohlige Müdigkeit kehrt ein. Das macht bereit für das erholsame Ein- und Durchschlafen in der ganzen Nacht. Als angenehmen Zusatz-Effekt stärkt Lioran centra das Nerven-Kostüm für den nächsten Tag.

In Apotheken: Lioran centra, 20er Pckg., 12,45 Euro (AVP), PZN 13889966



- Fördert das Ein- und Durchschlafen
- Ohne Gewöhnung

Lioran® centra. Wirkstoff: Passionsblumenkraut-Trockenextrakt. Traditionelles pflanzliches Arzneimittel zur Besserung des Befindens bei nervlicher Belastung und zur Förderung des Schlafes ausschließlich auf Grund langjähriger Anwendung. Enthält Sucrose und Glucose. (Stand: 12/2022) Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker. Cesra Arzneimittel GmbH & Co. KG, Braunnattstraße 20, 76532 Baden-Baden

Angebote gültig vom 11.04. - 15.04.2023

Jede Woche erfrischende Angebote!

logo
GETRÄNKE • FACHMARKT

GETRÄNKE • FACHMARKT

Aktion!

+ 4er Pack
GRATIS!



ANGEBOT

11,99



Würzburger Hofbräu Pilsner

Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,42 € Pfand,
1l = 1,20 €



Entspricht einem
Kastenpreis von **9,99 €**

Köstritzer Schwarzbier

Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1l = 1,20 €

-29%
11,99



Beck's Bier

diverse Sorten,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1l = 1,40 €

ANGEBOT
13,99



AKTIEN Bier

Zwick'l, Landbier,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 4,50 € Pfand,
1l = 1,50 €

-21%
14,99



Carlsberg Lager Beer

Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1l = 1,60 €

18,99
15,99



Kapuziner Weißbier

diverse Sorten,
außer Kellerweizen,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 4,50 € Pfand,
1l = 1,40 €

ANGEBOT

13,99



Förstina Limonade

diverse Sorten,
teilweise koffeinhaltig,
Kasten = 12 x 0,75 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
1l = 0,72 €

7,99
6,49



Hacker Pschorr Münchner Hell

Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 4,50 € Pfand,
1l = 1,60 €

ANGEBOT
15,99



Bayreuther Hell, Hefe-Weissbier

Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1l = 1,60 €

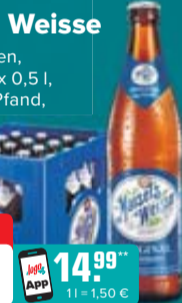
18,99
15,99



Maisel's Weisse

diverse Sorten,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1l = 1,60 €

18,99
15,99



CREW Republic

Local Hero, Drunken Sailor,
Pack = 4 x 0,33 l,
zzgl. 0,32 € Pfand,
1l = 3,36 €

4,99
3,99



ViO Mineralwasser

still,
Kasten = 6 x 1 l,
zzgl. 2,40 € Pfand,
1l = 0,83 €

5,99
4,99



RhönSprudel Mineralwasser

diverse Sorten,
Kasten = 12 x 0,75 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
1l = 0,61 €

6,79
5,49



Förstina Sprudel Mineralwasser

diverse Sorten,
Kasten = 12 x 1 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
1l = 0,48 €

ANGEBOT
5,79



Mio Mio Mate, Cola

koffeinhaltig,
Kasten = 12 x 0,5 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
1l = 1,33 €

ANGEBOT
7,99



Azur Mineralwasser*

diverse Sorten,
2 Kasten á 12 x 1 l,
zzgl. 6,60 € Pfand,
1l = 0,37 €

-31%
8,98



Aktion!

DOPPEL-KASTEN!

Heil Apfelsaft, Apfelwein*

diverse Sorten,
Kasten = 6 x 1 l,
zzgl. 2,55 € Pfand,
1l = 1,33 €

Aktion!
+ 1 Flasche
GRATIS!

ANGEBOT
7,99



Entspricht einem
Kastenpreis von **6,85 €**

TWENTYFOUR7 Energy

koffeinhaltig,
1l-Flasche,
zzgl. 0,25 € Pfand,
1l = 1,39 €

-22%
1,39



PITÚ Premium Caipirinha

0,33 l-Dose, zzgl. 0,25 € Pfand,
1l = 6,03 €

-29%
1,99



Kuemmerling

Kräuterlikör,
0,5 l-Flasche,
1l = 11,98 €

-25%
5,99



Zubrowka Biala Vodka

0,7 l-Flasche,
zzgl. 0,25 € Pfand,
1l = 9,99 €

-22%
6,99



Jim Beam Whiskey

diverse Sorten,
0,7 l-Flasche,
1l = 14,27 €

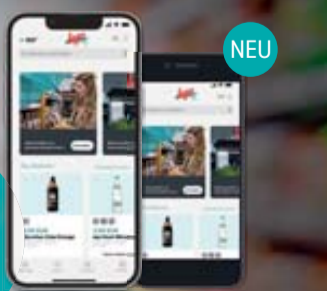
-29%
9,99



Die neue
logo Getränke App
Jetzt downloaden,
sparen & gewinnen!



www.logo-getraenke.de



NEU

Mai Geister Bowle

weinhaltiger Cocktail,
1l-Flasche,
1l = 1,99 €

-33%
1,99



Kilbeggan*

Irish Whiskey,
0,7 l-Flasche,
1l = 17,13 €

-20%
11,99



*nicht in allen Filialen erhältlich. Alle Artikel und Zugaben solange Vorrat reicht. Für Druckfehler keine Haftung!

** Nur in Verbindung mit einem Coupon der logo Getränke App. Alle Bedingungen dazu finden Sie in unserer logo Getränke App.

Heurich GmbH & Co. KG • Landwehr 20-26 • D-36100 Petersberg



www.logo-getraenke.de

Autohandel

Barankauf! Fahrzeuge, Pkw, Lkw, Busse, Wohnmobile aller Art, jeder Zustand, mit od. ohne TÜV. Auch Agria oder Motorräder.
☎ 0177-2802695 auch WhatsApp

Pkw Ankauf

Kaufe PKW, Geländewagen u. Busse aller Art - auch mit Mängeln u. Unfallschäden - zu realen Preisen. Wir zahlen bar. Fa. Auto-Michel.
☎ 0170-9669002

Liebe Leser! Kaufe PKW's! Zu fairen Preisen, auch ohne TÜV u. Unfallschaden. Bitte alles anbieten.
☎ 06053-7068811 oder ☎ 0152-5468507

Reisemobile

Wir kaufen
Wohnmobile + Wohnwagen
03944-36160 • www.wm-aw.de Firma

Gegen beschlagene Scheiben im Auto hilft nur viel Luft. Am besten werden Heizung und Lüftung auf höchste Stufe gestellt und die Luftauslass-Öffnungen wenn möglich gegen die Frontscheibe gedreht. Eine eingeschaltete Klimaanlage trocknet laut Auto Club Europa (ACE) die Luft auch, wenn die Warmluft aktiviert ist und kann bis etwa fünf Grad Außentemperatur genutzt werden. Darunter schaltet sie sich in der Regel ab.



Foto: Andrea Warnecke/dpa-mag

Eine etwaige Heizung in der Frontscheibe hilft ebenso. Moderne Autos haben oft einen extra Knopf (Symbol mit Frontscheibe), der solche

Schritte automatisch aktiviert. Besonders feuchte Scheiben trocknet ein Mikrofasertuch schnell. Was nicht hilft: Den Umluft-

schalter drücken. Dann wird die Luft nur im Auto nur herumgepumpt, die Feuchtigkeit bleibt. Wer im Winter bei Matsch und Schnee draußen war, zieht feuchte oder nasse Jacken möglichst vor der Fahrt aus und verstaut diese im Kofferraum, um Nässe vom Innenraum fernzuhalten. Man kann den beschlagenen Scheiben aber etwas entgegensetzen: Saubere Scheiben beschlagen weniger schnell als Schmutzige. Regelmäßige

Reinigung mit Glasreiniger oder Anti-Beschlag-Sprays sind also eine gute Idee. Die Feuchtigkeit im Auto lässt sich mit Katzenstreu in einer Schale oder Luftentfeuchtern binden. Beschlagenen Scheiben regelmäßig, kann von außen eindringende Feuchtigkeit die Ursache sein. Zum Beispiel können Tür-, Fenster- oder Kofferraumdichtungen defekt sein. Das ist oft ein Fall für die Werkstatt.

FundGrube

Bekanntschafen

OSTERHASE WÜNSCHT SICH OSTERHÄSIN ZUM IEERLIKÖR-FESTESSEN!
DOKTOR WILLIBALD (WILLI), 72 J / 1.85, verwitwet, selbst. Facharzt für Allgemeinmedizin. Bitte hab keine Angst vor einem Neubeginn der Liebe, ich bin das Beste, was dir passiert, ich bin treu, pflegeleicht u. immer fröhlich. Liebe, Ehrlichkeit u. Vertrauen sind für mich genauso wichtig wie die Neugier auf jeden neuen Tag mit Liebe u. Lachen. Bin ein Mann mit gewinnendem Lachen, ein ausgesprochenere Sympathieträger, sehr fair u. rücksichtsvoll. Ein zärtl. Romantiker u. Realist, ein Mann, der mit Ihnen lachen, lieben und gemeinsame Erinnerungen mit Ihnen aufbauen möchte. So mitten im Leben ein „Neubeginn“, es sind wunderschöne Aussichten für uns. Haben auch Sie Mut, denn unser Glück hängt jetzt an Ihrem kl. Telefongänger, wenn Sie über pv anrufen, handy 01520 - 7866545. Sie können mich auch an Ostern gut erreichen. Es ist schon meine 2te Anzeige, weil ich keine Resonanz bekam, vielleicht klingt dieser Text ja besser. Ich bin doch ein ganz normaler Mann, der seine Seelenverwandte sucht.

Hallo, ich möchte mich kurz vorstellen. **HEIDI, ich bin 67 Jahre jung und stolze 155 cm groß,** verwitwet, eine ganz normale Frau, nicht reich - nicht arm, nicht hübsch - nicht hässlich, habe eine ganz normale kleine Mietswohnung hier in der Umgebung und wäre umzugsbereit. Ich möchte Liebe erleben, Vertrauen haben und miteinander reden, die Chance, jetzt durch Ihren pv Anruf glücklich zu werden, ist schön. Lass uns schöne Dinge unternehmen, kleine Reisen, Spaghetti essen beim Italiener, Frühstück im Bett + zusammen einkaufen und ich koche dann für Dich. Es gibt schon den ersten Spargel, wie wäre es ... mit Schinken, Schnitzel oder grüner Sauce? Deswegen rufe bitte an, handy: 01522 - 6954734., gerne auch an Ostern. Mit freundlichen Grüßen, Heidi

Guten Tag, lieber Unbekannter, ich bin **MARIANNE, 79 Jahre alt** und habe durch Zufall die Anzeigen hier in der Regionalausgabe gelesen und mich sofort entschlossen, auch eine über pv regional aufzugeben. Habe ein Herz voller Liebe, mag kuscheln, streicheln, Zärtlichkeit, Nähe und Vertrauen spüren. Ich suche einen Freund/Partner zum Reden, für gemeinsame Unternehmungen wie für Koch kochen und backen, Spaziergänge und vielleicht kleine Ausflüge. Sie sollten ehrlich, liebevoll, zuverlässig und humorvoll sein. Mein Herz sagt, für mich gibt es noch einmal einen lieben Mann, mit dem ich zusammen sein darf. Bin auch Ostern erreichbar, da ich ganz alleine bin. Ich könnte auch zu Ihnen kommen, rufen Sie an ☎ 0151 - 59897641

„WUNDERSCHÖNE OSTER-FRÜHLINGSTAGE“ - ICH MÖCHTE SIE MIT MEINEM LÄCHELN VERZAUBERN!

Suche liebevollen Mann für gemeinsame Unternehmungen und vielleicht mehr. Bin 73 Jahre alt, aktiv und unabhängig, aber suche jemanden, mit dem ich das Leben teilen kann. Ich mag Reisen, Spaziergänge, gutes Essen und Geselligkeit. Wenn du auch nach einem Partner für den nächsten Lebensabschnitt ü. pv. suchst, melde dich gerne bei mir. Tel. 0151 - 68535162. Ich grüße Sie recht herzlich und würde mich über eine Antwort auch an den Feiertagen freuen. Ihre Helga.

Gerhard, 68J./1,82gr./94kg, verwitwet, sucht eine liebev., zuverl. u. ehrl. Partnerin aus dem MKK, die wie ich naturverb. u. unternehmungsl. ist. Da ich ein Haus in Finnland besitze, lebe ich zeitweise dort sowie in Deutschland. Es wäre schön, e. Frau kennenzulernen, die bereit ist, auch dort mit mir gemeins. zu leben. Über ernstgemeinte Zuschr. mit Bild würde ich mich sehr freuen. Chiffre 65174

Netten Herrn im Alter zwischen 70 - 80 Jahren gesucht. Für Spaziergänge u. andere Unternehm. Bin 70+, weiblich, humorvoll u. mobil. Region GN und Umgebung. Chiffre 65307

Dienstleistungen
BAUMARBEITEN HEE
Baumfällung - Gartenpflege
Tel. 0173/8842112

Hoti Malermeister: Innen/Außen Anstrich/Putz, Tapezier-/Lackierarbeiten, Trockenbau, Vollwärmeschutz, Badsanierung (auch barrierefrei), Bodenbelag: Fliesen, Laminat, Vinyl. ☎ 0160-96687594

Sie wollen renovieren? Maler- und Tapezierarbeiten, Fußbodenverlegung. Alles aus einer Hand. Schnell, sauber u. preiswert. Persönliche Beratung vor Ort ist selbstverständlich. ☎ 06183-928475 o. 0179-2108959

R. Hoti Garten- u. Landschaftsbau Pflasterarbeiten aller Art, Holzbau, Garten u. Gestaltung. ☎ 0160-99189945, 63584 Gründau, Wiesenstr. 20d.

Alles aus einer Hand! Fliesen, Vinyl, Malerarbeiten, Sanierungsarbeiten für Wohnungen und Bad. ☎ 0177/3142944 o. 06181/4358764

Flohmarkt

Duru's Flohmarkt 10.04. Ostermontag Gelnhausen Bleiche. ☎ 0173/ 4888724

Haushaltsauflösungen

Haushaltsauflösung o. Entrümpelung: Gewerbe, Whg., Haus. Umzüge, Umzugshilfe, Renovierungsarbeiten, Seniorenzüge, Messi- u. Problemwhgen., Komplettpaket v. Keller bis zum Speicher sowie Ankauf u. Beratung gehören dazu. Fa. Die Ameisen ☎ 06053-7775, 06184-905729, 01522-2038811 www.ameisen-heimerl.de

Haushaltsauflösungen

Wir räumen Häuser, Wohnungen, Garagen, Gartenhütten, Scheunen, Werkstätten um. Wir demontieren Garagenhütten, Carports, Zäune um. Verwertbares wird angerechnet. Kostenloses FP-Angebot ☎ 06053/6182193 oder 0157/87095866

Die Fa. Klemens aus Wächtersbach bietet Ihnen zum Sparpreis Umzüge, Haushaltsauflösung, Entsorgungen, Entrümpelungen an. Wir erstellen Ihnen ein kostenloses Angebot. ☎ 0157/88711778 + 06053/7069134

Von Rhein Dienstleistungsservice: Haushaltsauflösung, Entrümpelung, Umzüge, Transporte, Möbelmontage und Gebäudereinigung. ☎ 0177/9126229

Kaufgesuche

Ankauf von: Pelzen aller Art, Alt- und Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Münzen, Uhren, Perlen, Modeschmuck, Bernsteinschmuck, Perücken, Puppen, Leder- und Krokotschen, Figuren, Eisenbahnen, Ferngläser, Bleikristalle, Kleidung, Orden, Gobelin, Messing, Bilder, Zinn, Silberbesteck, Krüge, Teppiche, Porzellan, Schallplatten, Nähmaschinen, Schreibmaschinen, Bücher, Möbel, Gardinen, auch Haushaltsauflösungen. Kostenlose Beratung und Anfahrt sowie Werteschätzung. Zahle absolute Höchstpreise, 100% seriös u. diskret, Barabwicklung vor Ort von Mo.-So 8-20 Uhr ☎ 06104/9879935

Sammler mit jahrelanger Erfahrung sucht und kauft Pelze, Alt- u. Bruchgold, Zahngold, Perücken, Ferngläser, Bleikristall, Bilder, Modeschmuck, Silberbesteck, Bernsteinschmuck, Goldschmuck, Münzen, Teppiche, Porzellan, Silber, Nähmaschinen, Korallen, Krüge, alte Musikinstrumente, Armbanduhren, Taschenuhren, Militärsachen, Gobelin, Möbel, Gardinen um. sowie Haushaltsauflösungen. Kostenlose Beratung u. Anfahrt sowie Werteschätzung. Zahle Höchstpreise! 100 % seriös u. diskret. Barabwicklung vor Ort. Mo. - So. 8 - 20.30 Uhr, ☎ 06031-7768934

Ankauf von gebr. Jagd- und Sportwaffen, Nachlassregulierungen, Erbwaffenblockierung, behördl. Umschreibung + Abholservice. Fa. Wenigerkind, erreichbar ab 15 Uhr ☎ 0170/9066676

Achtung! In welchem Keller o. Dachbo. schlummert eine Eisenbahn? Sammler kauft Eisenbahn. Auch Ankauf, Abbau u. Abholung kompl. Eisenbahnplatten. ☎ 06108-69410

Landwirtschaft

Suche Minibagger, Strohpresse, Schlepper, Aufsitzmäher u. Sonstiges, auch defekt oder zerlegt. Alles anbieten! ☎ 0160/8422569

Pflege/Betreuung

Biete 24 h-Betreuung zu Hause. ☎ 06172-287495

Reinigung

Blitz-Blank!!! Fenster/Rahmen, Wintergartenreinigung gefällig oder Grundreinigung Ihrer Wohnung? Wir kommen! Gerne reinigen wir auch Ihre Wohnung alle 14 Tage mit absolut zuverlässigem Personal! 51 Jahre Fa. Ralf Hüber, Meisterbetrieb. www.hueber-reinigungsservice.de ☎ 06101-3131

Rund ums Haus

www.buegler-bauservice.de Noch freie Termine für Dach- u. Fassadenarbeiten sowie Abdichtungen. ☎ 06183-2098266 u. 0160-1257409, bueglerbau@gmx.de.

Teppichreinigung

Wir reinigen in Ihrer Wohnung zu Sonderpreisen Teppiche/T.-böden, Polstermöbel + Matratzen, antiallerg. mit Geruchsabsaugung, farbfrisch wie neu mit Langzeitimprägnierung! 51 Jahre Ralf Hüber Meisterbetrieb. www.hueber-reinigungsservice.de ☎ 06101-3131

Umzug

C+P Umzüge-Umzüge nah und fern. Keine Anfahrtspauschale, kostenlosere Umzugsberater, keine Materialkosten, Küchen- u. Möbelmontage. ☎ 06047-986370, 0173-1700586

Verkäufe

Möbelhallen Neuberg, Ostereierknacker Sparpreisangebote wie noch nie! Premiumküchenzeile inkl. Geschirrspüler, Br. 240 cm Sparpreis 1.198,- €! Eckküche Sparpreis statt 5.199,- € nur 1.998,- €. Landhausküche inkl. Kochinsel Sparpreis statt 8.866,- € nur 2.599,- €, dutzende weitere Küchen im Sparpreis. Qualität u. 100% Leistung günstiger als vergleichbare Mitbewerber. Jetzt extra neue Küchen schnell, gut und cm-genau bei Ihnen angepasst. Möbellandhallen Neuberg, Im Unterfeld 2, 63543 Neuberg. Mo.-Fr. 10-18 Uhr, Sa. bis 16 Uhr. ☎ 06183/8991911

E-BIKE CENTER GRÜNDAU
Lieblos, Gelnhäuser Str. 15b
Tel. 06051-9677433
Mo.-Fr. 12-18 Uhr, Sa. 10-14 Uhr
Filiale Biebergemünd-Bieber
Roßbacher Straße 2

Möbellandhallen Neuberg, Ostereierknacker Sparpreisangebote wie noch nie! Premiumküchenzeile inkl. Geschirrspüler, Br. 240 cm Sparpreis 1.198,- €! Eckküche Sparpreis statt 5.199,- € nur 1.998,- €. Landhausküche inkl. Kochinsel Sparpreis statt 8.866,- € nur 2.599,- €, dutzende weitere Küchen im Sparpreis. Qualität u. 100% Leistung günstiger als vergleichbare Mitbewerber. Jetzt extra neue Küchen schnell, gut und cm-genau bei Ihnen angepasst. Möbellandhallen Neuberg, Im Unterfeld 2, 63543 Neuberg. Mo.-Fr. 10-18 Uhr, Sa. bis 16 Uhr. ☎ 06183/8991911

Trapezbleche 1. Wahl und Sonderposten aus eigener Produktion, Top-Preise, cm-genau, 98646 Eishausen, Straße in der Neustadt 107, bundesweite Lieferung. ☎ 03685/40914-0. 5% online-Rabatt sichern! www.dachbleche24.de

Achtung Brennholz! Jetzt bestellen, frisch od. trocken, 1 m lang od. offenartig, keine Schüttmeter-Raumeter (Ster), Lieferung möglich. ☎ 0160-93018661

Verkäufe

Trapezbleche 2. Wahl: 2 m u. 3 m ab 5,99 €/m². Trapezbleche 1. Wahl: versch. Längen, Farben, Profile, ab 6,99 €/m², ca. 8.000 m² auf Lager. Birstein: ☎ 06054/9071127

Verschiedenes

Dachdecker- u. Spenglerarbeiten, Schneefanggitter und Wärmedämmung für Ihr Dach. Andreas Kraus, Kahstr. 46, 63828 Kleinkahl. ☎ 06024-3601 u. 0179-5591104

Kontakte

rosbacher-erotikparadies.de
BARBARA
Ober-Rosbach! NEU! 06003-6346

Erotik

Nackte Rentnerin (67) 01520-570 57 29

... auch als kostenloses epaper
Mittelhessen-Bote
www.bote.de

IMPRESSUM
Mittelhessen-Bote

mit Kreisausgaben Main-Kinzig-Bote (für den gesamten Main-Kinzig-Kreis) Wetterauer Wochen-Bote (für den gesamten Wetterau-Kreis)

Verleger: Oliver Naumann, Erhard Naumann, Geschäftsführer: Oliver Naumann, Jochen Grossmann, Chefredakteur: Thomas Weh

Anzeigen/Key-Account: Johanna Röder, Vertriebsleiter: Ronald Schmidt

Anzeigenannahme: Montag bis Freitag von 8.00-17.00 Uhr,

Für Druckfehler übernehmen wir keine Haftung. Bei telefonisch aufgegebenen Anzeigen keine Gewähr. Zur Zeit gibt die Anzeigenpreisliste Nr. 38/49.

Der Mittelhessen-Bote erscheint mit den Regionalausgaben Gelnhäuser Bote, Hanauer Bote, Maintaler Bote, Langenselbolder Bote, Schlüchtern Bote, Fuldaer Land-Bote, Wetterauer Wochen-Bote, Biedinger Bote, Oberhessen-Bote.

In der Ausgabe Main-Kinzig-Bote werden die amtlichen Bekanntmachungen des Main-Kinzig-Kreises und folgender Städte und Gemeinden veröffentlicht:

Gelnhausen - Mitteilungsblatt; Langenselbold - Langenselbolder Bote; Wächtersbach - Wächtersbacher Stadtanzeiger;

Gründau - Gründauer Anzeiger; Freigericht - Freigerichter Bote; Hasselroth - Hasselrother Anzeiger; Linsengericht - Linsengerichter Anzeiger; Biebergemünd - Wochenblatt Biebergemünd.

Auflage: 306.360.

Kombination mit Gießener Zeitung. Auflage: 128.875.

Gesamtauflage: 435.235

Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder werden weder Gewähr übernommen noch eventuelle Kosten erstattet. Für den Inhalt der Anzeigen übernehmen wir ebenfalls keine Haftung.

Der Mittelhessen-Bote erscheint am Wochenende. (Änderung der Erscheinungstermine vorbehalten). Bei Nichterscheinen infolge höherer Gewalt, bei Streik, Aussperrung u.ä. Gründen, besteht kein Anspruch auf Entschädigung.

Verteilung: kostenlos an die Haushalte Bezugspreis bei Postzustellung: 2,50 € zzgl. MwSt.

Verlag und Herstellung: Druck- und Pressehaus Naumann GmbH & Co. KG

Gutenbergstraße 1 · 63571 Gelnhausen

Zugleich auch ladungsfähige Anschrift für alle im Impressum genannten Verantwortlichen.

Falls Sie unsere Zeitung nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, eine E-Mail an zustellung@bote.de zu senden und einen Aufkleber mit dem Hinweis „Bitte keine kostenlosen Zeitungen“ an Ihrem Briefkasten oder Zeitungsrohr anzubringen.

2023

Anzeigen (06051) 833-244

Redaktion (06051) 833-202

Vertrieb (06051) 833-299

Telefax (06051) 833-230

BESTELLSCHEIN FÜR EINE PRIVATE KLEINANZEIGE

Mittelhessen-Bote am Samstag inklusive Neue Zeitung Preis pro Erscheinung bis zu 5 Zeilen jede weitere Zeile Gesamtausgabe 27,50 € 4,70 €

Anzeigentext Rubrik

1

2

3

4

5

Name, Vorname

Straße, Hausnummer

PLZ/Wohnort

Telefon (für evtl. Rückfragen)

DE

IBAN

BIC

Bank

Datum, Unterschrift

Wenn eine Bankverbindung eingetragen ist, ermächtige ich den Verlag mit meiner Unterschrift zum Bankinzug mittels Sepa-Basislastschrift (Gläubiger-Identifikationsnummer: DE 53 ZZZ 00000 4153399). Die Mandatsreferenz wird separat mitgeteilt.

Chiffre-Anzeigen ZUSÄTZLICH Chiffre-Gebühr von 5,- € (eingehende Zuschriften werden Ihnen zugestellt)

Rechnung Bei Rechnungsstellung werden 7,50 € Bearbeitungsgebühr zzgl. MwSt. berechnet

sollen abgebucht werden (bitte Bankverbindung eintragen)

Neue Quellenkönigin heißt Nadine I.

Bad Vilbel freut sich über Nachfolgerin von Sara I.

Bad Vilbel. Die 27-jährige Nadine Kruczek aus Dortelweil wird die neue Botschafterin für Bad Vilbel.



Die 27-jährige Nadine Kruczek freut sich über die Ernennung.

Nadine ist von Beruf Polizistin und engagiert sich in ihrer Freizeit gerne ehrenamtlich beim Sportverein Fun-Ball Dortelweil. Ebenso gehören Kochen und Reisen zu ihren Vorlieben. Bereits als junges Mädchen hat Nadine fleißig Autogrammkarten der Quellenköniginnen gesammelt. Daher bestand der Wunsch das Amt der Quellenkönigin zu übernehmen schon lange. Im Januar hat sich Nadine dem Arbeitskreis Quellenkönigin vorgestellt und gegen drei andere Mitbewerber durchgesetzt. „Mit ihrer lebensfrohen Art hat uns Nadine beim Vorstellungstermin sofort begeistert. Ihre Vorstellungen, wie sie sich ihr Jahr als Quellenkönigin vorstellt und was sie erreichen möchte, hat uns alle

überzeugt und wir freuen uns, sie durch ihr Amtsjahr zu begleiten“, berichtet Verena Eiser, die als Betreuerin aus dem Rathaus der Quellenkönigin zur Seite steht. Nadine tritt die Nachfolge von Sara I. an und sie wird am Pfingstmontag beim Quellenfest in ihr neues Amt eingeführt. Nadine wird die 19. Bad Vilbeler Quellenkönigin. „Ich freue mich schon sehr darauf, dass ich die Möglichkeit habe die Stadt Bad Vilbel mit ihren Bürgerinnen und Bürgern zu repräsentieren“, sagt Nadine über die bevorstehende Zeit. „Seitdem es eine Quellenkönigin in Bad Vilbel gibt, bin ich gerne an deren Seite, natürlich unterstütze ich auch Nadine bei allen Angelegenheiten und den bevorstehenden Veranstaltungen, ich freue mich schon heute auf das Quellenfest und ihre Amtseinführung“, so Kurt Liebermeister, Vorsitzender Stadtmarketing Bad Vilbel.

Trauerspiel-dichter	islam. Fastenmonat	römischer Liebesgott	Schleichenkatze, Ginsterkatze	zweiglied. Summe (Math.)	fremdländ. Anziehungskraft	rechter Donau-Quellfluss	griech. Riese u. Wächter (Sage)	Kiz-Z. Alderney (brit. Kanalinsel)	chem. Element	Atomart eines chem. Elements	ugs.: langweilig, öde	Apostel der Grönländer † 1758	Vorgebirge, Kap (arab.)
						Teil des Potentometers							
Gebetschlusswort				elektron. Börsenhandelsplatz				türkisches Bad	nordische Helden-erzählung				
Selbstgespräch					Verlobte	Nordoststurm in Nordasien		jüdischer Königsname					führen, steuern
								National-sport der Japaner	Rhein-zufluss	amerik. Filmstar (Marilyn) † 1962	Gliederfüßer		
islam. Frauen-gemach	alberner Streich		polnischer Krauttopf										„Gersten-saft“
selbstbestimmt						Provinz und Stadt Spaniens	ungezwungen, fässig						
			Gestell auf dem Bau	lateinisch: Wein					Stadt in Schleswig-Holstein		arabisch: Sohn		
Vorname der Will	männl. Vorname	sowjet. Straf-lager (Kurzw.)					Kartenspiel	Friedenslehre					
Federbett (schweiz.)					Tonkunst					ugs.: nein!			
		Umstands-wort	das Mil-lionen-tache e. Einheit				südd.: Kahn, Nachen	keifen, letzter Buchstabe					
Wander-pfad	Hilfe, Mit-wirkung												
			österr.: Trick; Schwin-delei										
Angeh. e. europ. Völker-gruppe	Zeichen-code (EDV)						Kraft-fahrzeug (Kurzw.)						
weg					Wohn-raum auf dem Schiff								

AUFLÖSUNG DES LETZTEN RÄTSELS

```

■■■ F ■■■ S ■ T ■■■ E ■ S ■■ A
V ■ L ■ L ■ E ■ T ■ T ■ A ■ R ■ A ■ S ■ E ■ P ■ I ■ K
■ S ■ A ■ U ■ I ■ W ■ A ■ S ■ H ■ P ■ A ■ P ■ S ■ N
B ■ E ■ R ■ G ■ A ■ B ■ Y ■ T ■ I ■ N ■ A ■ T ■ U ■ E
■ A ■ N ■ E ■ B ■ E ■ N ■ A ■ N ■ D ■ R ■ A ■ P ■ E
I ■ N ■ V ■ E ■ S ■ T ■ O ■ R ■ T ■ K ■ A ■ N ■ A ■ P ■ E
■ R ■ E ■ F ■ L ■ E ■ K ■ T ■ O ■ R ■ P ■ U ■ D ■ U ■ A ■ T ■ L ■ A ■ S
K ■ O ■ L ■ U ■ M ■ N ■ E ■ K ■ V ■ A ■ S ■ E ■ L ■ I ■ N ■ E
■ T ■ N ■ D ■ D ■ J ■ A ■ N ■ E ■ P ■ R ■ O ■ T ■ O ■ N
■ E ■ C ■ K ■ R ■ E ■ G ■ A ■ L ■ R ■ A ■ A ■ B ■ E ■ N ■ Z
■ B ■ U ■ T ■ A ■ N ■ G ■ G ■ S ■ E ■ R ■ H
■ E ■ T ■ A ■ T ■ G ■ U ■ N ■ T ■ H ■ E ■ R
■ T ■ X ■ E ■ N ■ I ■ A ■ E ■ R ■ B ■ E
A ■ E ■ G ■ I ■ R ■ B ■ R ■ I ■ T ■ T ■ E ■ N
    
```

ImmobilienMarkt

Schnee, Eis und Dauerregen

Bau vertraglich vor Witterung sichern

Vorsicht, Wintereinbruch: Wer in der kalten Jahreszeit baut, sollte mit seinem Bauunternehmer dringend die Sicherung des Materials und der Leistungen gegen Winterschäden vertraglich regeln. Darauf weist der Verband Privater Bauherren (VPB) hin. Konkret sei es sinnvoll, explizite vertragliche Regelungen zu treffen, wie und mit wel-



Der Bauunternehmer ist für die Sicherung des Baus zuständig. Foto: Jan Woitas/dpa-Zentralbild/dpa-mag

chem Aufwand die Baustelle gesichert werden muss. Eis, Schnee und Dauerregen können Bauteilen schwer zusetzen. Bis zur Bauabnahme ist die Baufirma in der Pflicht, sie zu schützen. Das Problem: Art und Umfang richten sich nach den jeweiligen Gegebenheiten. Die Auslegung ist nach Erfahrung des VPB oft Quelle von Konflikten.

Garagen

Garagen, Lager, 4 - 45 m², in gepfl., sicherer Liegenschaft, 3 Min. vom Amtsgericht HU entfernt. ☎ 01520-2311680

Grundstücke

Zu amtlichen Preisen suchen wir ständig Gärten, Äcker, Wiesen zum Kauf bzw. für vorgemerkte Kunden. Grasmück GmbH, 63654 Büdingen Tel. (06042) 6691 oder 0171-5734404

Immobilien

Bgmd.-OT Breitenborn: Großer Bauernhof, ca. 1.938 m², einschl. Gartenbauplatz, mit Pensionsgebäude, massiv und gepflegt, und ortsnahen Wiesen mit Feldscheune zwecks Unterstellmöglichkeiten (Tiere) sowie Gartenhaus zu verkaufen. ☎ 0170/6447925 o. 0561/78515437

Immobilien

4 Zi.-Wohnung in Bad Soden-Salmünster (OT Salmünster). Verfügbar ab 01.07.2023. Max. 4 Personen, keine Haustiere, WM 1.400,- €inkl. NK und Stellpl., Schufauskunft, letzte 3 Gehaltsnachweise, kein Amt. ☎ 0151/40361108

Niddatal: DHH, prov.-frei, 155 m², 6 ZKB, WC, Garage i. Haus, Balkon, Loggia, WaKü, Abstellr., SW-Seite, Hanglage, 295 m² Grdst., Bj. 1994, 449.000,- €, nur v. priv., kein Makler. jannisgaganis@gmx.de

Gründau-Rothenbergen, 2 Etagen, 3 Zi.-Wohnung, 82 m², zu verkaufen, 215.000,- €. ☎ 0172/7503288

Acker in Bad Soden-Salmünster zu verkaufen, 3 Hektar, leichter Süd-West-Hang ☎ 06056/912840

Vermietungen

Wächtersbach-Hesseldorf, 3-Zi.-Whg., 60 m² mit Küche, Bad, gr. Balkon, Fußbodenhgz., Hanglage, Autobahnanschluss vorh., ab 01.07. zu verm., 550,- € KM + 200,- € Uml. + 2 MM Kt. ☎ 0175/7852725

Bad Orb: 1 Zi-App. mit sep. Duschbad, WC, auch an Hartz-IV-Empfänger, 310,- € + NK + KT. ☎ 0152/29517429

Wächtersbach-Leisenwald: 3 Zi.-Whg., ca. 72 m², 470,- € kalt + 220,- € NK. ☎ 06053/609601

Gründau-Breitenborn, 46 m² + 15 m² Blk., 1. OG, 2 ZKB, 350,- € kalt + Umlagen + 3 MM Kt. ☎ 06058/1068

Gründau-Breitenborn, 91 m² + 20 m² Blk., 1. OG, 3 ZKB, 600,- € kalt + Umlagen + 3 MM Kt. ☎ 06058/1068

StellenMarkt

Stellengesuche

Nette, deutschsprachige Frau möchte ältere oder behinderte Personen rund um die Uhr betreuen. ☎ 06053/8099809

Buchhalter sucht stundenweise Nebentätigkeit. Keine Versicherungen oder Ähnliches. ☎ 06048-1009

Stellenangebote

Hotel Parqueo in Gelnhausen Hailer sucht Hotelfachkraft/ Servicekraft m/w/d in Voll/ Teilzeit und Minijob ☎ 0151/15225558

Arbeitest Du gerne am PC? Ja? Dann melde Dich bei uns. Wir suchen mehrere Mitarbeiter*innen für leichte Eingabe- u. Bearbeitungstätigkeiten am PC für unser Büro in Langenselbold (Laufnähe Bahnhof) u. dies gerne ab sofort: ob Vollzeit, Teilzeit, per Minijob oder als Werkstudent - es sind zwischen MO u. FR zwischen 7 u. 17 Uhr flexible Arbeitszeitmodelle möglich, die auch für ältere Schüler & Studenten interessant sind. ☎ 06184-9205-80, InnoData GmbH - Der Bankendienstleister

Stellenangebote

Bürokauffrau zur Verstärkung unseres Teams gesucht. PC- sowie Englisch-Kenntnisse. Berufserfahrung in Bürokommunikation und Rechnungswesen. WW Planen GmbH in Biebergemünd. Mobil ☎ 0171/4069055 info@ww-planen.de telefonischer Kontakt erwünscht

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort einen Mitarbeiter auf 520,- € Basis für Kurierfahrten nachts u. Wochenende/Feiertage. Der Wohnort von ihnen sollte sich im Umkreis von 5 km von Gelnhausen befinden Bewerbung unter: info@krankentransporte-fischer.de

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort einen Mitarbeiter auf 520,- € Basis für Kurierfahrten nachts u. Wochenende/Feiertage. Sie sollten im Umkreis 5 km v. Gelnhausen wohnen. Bewerbung unter: info@krankentransporte-fischer.de

Bürokauffrau zur Verstärkung unseres Teams gesucht. PC- sowie Englisch-Kenntnisse. Berufserfahrung in Bürokommunikation und Rechnungswesen. WW Planen GmbH in Biebergemünd. Mobil ☎ 06050/3078680 oder 0171/4069055 (Büro erreichbar ab 09.01.2023)

WW Planen GmbH in Biebergemünd. Bürokauffrau, Teil-/Vollzeit, zur Verstärkung unseres Teams gesucht. PC- sowie Englisch-Kenntnisse. Berufserfahrung in Bürokommunikation u. Rechnungswesen. ☎ 0171/4069055 (tel. Kontakt erwünscht), info@ww-planen.de

WW Planen GmbH in Biebergemünd. Wir suchen Baufachkräfte, Gartenlandschaftsbauer und Bauhelfer mit Führerschein Klasse 3, deutschsprachig. ☎ 0171/4069055

Putzhilfe gesucht für 3 Std. pro Woche in Freigericht. Minijob, nur mit Anmeldung! ☎ 06055/3068

Jobbörse

TANZ' VOR FREUDE!

Werde **Zusteller (m/w/d)** in:

- Friedberg-Dorheim
- Bad Vilbel-Dortelweil
- Bad Nauheim
- Ober-Mörlen
- Niddatal-Bönstadt und Kaichen

Wir suchen bei guter Bezahlung **Zusteller (m/w/d)** ab 13 Jahren zur Verteilung unserer Verlagsprodukte auf Minijob-Basis für die media line Werbeagentur GmbH.



Wir suchen zum sofortigen Eintritt

Staplerfahrer (m/w/d)

Vollzeit, in Festanstellung

Wenn Sie im Besitz eines gültigen Staplerführerscheines sind, zeitlich flexibel abrufbar zur Verfügung stehen, zudem körperlich belastbar sind, in Gelnhausen oder der näheren Umgebung wohnen, senden Sie uns bitte Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen, vorzugsweise per E-Mail, an Personal@gnz.de

Kommunales Center für Arbeit
Jobcenter

Anstalt des öffentlichen Rechts des Main-Kinzig-Kreises

Sie suchen eine neue berufliche Perspektive mit sozialpolitischer Verantwortung und einen Arbeitgeber, der Sie in Ihrer beruflichen und persönlichen Weiterentwicklung unterstützt? Dann sind Sie bei uns richtig!

Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir für verschiedene Standorte unseres KCA

Leistungssachbearbeiter*innen (m/w/d)
Fallmanager*innen (m/w/d)
Administrator*in (m/w/d)

im Bereich der Grundsicherung für Arbeitsuchende nach dem SGB II.

Die Stellenausschreibungen mit allen relevanten Informationen finden Sie unter: www.kca-mkk.de/Arbeiten-im-KCA

Bitte bewerben Sie sich direkt über unser Jobportal.

www.kca-mkk.de

NORMA®

Spezialitäten aus OSTEUROPA

ab Dienstag, 11. April

KOMETA **XXL**
Echt ungarische Salami
 Ungarn – Classic
 1-kg-Packung
 (1 kg = 10,99)

UVP 13,99
10,99*
 1 kg

21% billiger

UNICUM Anno 1790
Kräuterlikör
 DIE ungarische Likör-
 spezialität von Zwack –
 Classic 40% vol oder
 Zwetschke 34,5% vol,
 0,7-l-Flasche (1 l = 18,56)
 je Flasche

UVP 15,49
12,99*
16% billiger

RIGA GOLD
Fisch-Spezialität
 Lettland – geräucherte
 Muscheln oder Thunfisch
 in Öl

120-g-Dose
 (1 kg = 20,75)
 je Dose

billiger
UVP 2,69
2,49*

Bell **Schle-**
sische
 Im Aktionskühlregal:
Wurst Polen –
 geräuchert und
 gebrüht, 8 Stück,
 600-g-Packung
 (1 kg = 9,65)

UVP 7,99
5,79*
27% billiger
 600 g

Ernte **FRESH**
Cocktailrispen-
tomaten Niederlande
 Kl. I, 750-g-Schale

(1 kg = 4,44)
 je Schale

Neue Ernte!
750 g!

3,33*
 (Abbildung ähnlich)

Balcerzak
Original polnische Krakauer
 mit Schweinefleisch
 aus der EU
 350-g-Packung
 (1 kg = 9,51)

UVP 4,49
3,33*

25% billiger

Balcerzak
Polnische Spezialität
 Kabanos 8 Stück oder Rohpolnische
 2 Stück, 250-g-Packung (1 kg = 13,16)
 je Packung

UVP 4,29
3,29*
23% billiger

FEINY BISCUITS
Spritzgebäck
 Polen – Classic, Kakao oder
 Kirsch 450-g-Packung
 je Packung

(1 kg = 5,31)

20% billiger
UVP 2,99
2,39*
 450 g

Morliny Im Aktions-
 kühlregal:
„Podwawelska“
Brühwurst
 Polen – mittelgrob
 520-g-Packung (1 kg = 7,29)

UVP 4,39
3,79*
13% billiger
 520 g

OST VOM BODENSEE
Äpfel vom Boden-
see Deutschland,
 Friedrichshafen Kl. I, Sorte: Elstar, extra
 große Früchte,
 Kal. 75/85 + 80/90mm,
 2,5-kg-Beutel
 (1 kg = 1,12)
 je Beutel

große Früchte!
2,5 kg!

2,79*
 (Abbildung ähnlich)

VILLA GUSTO **Recla**
Prosciutto
Crudo original
 italienischer
 Rohschinken
 150-g-Packung
 (1 kg = 19,93)

UVP 2,99
2,99*
 150 g

FINCA DEL SOL
Original spanische Fuet Salami
 Im spanischen
 Mittelmeerklima
 luftgetrocknete Salami-
 Spezialität, mit extra
 scharfem Messer gratis.
 340-g-Packung
 (1 kg = 14,09)

UVP 4,29
4,79*
Messer gratis

RAMAZZOTTI
Kräuterlikör/
Aperitivo Fresco
 aus Italien, Kräuter-
 likör 30% vol oder
 Aperitivo Fresco
 15% vol, 0,7-l-Flasche
 (1 l = 14,27) je Flasche

UVP 13,99
9,99*
28% billiger

TRIMM
Granatapfel
Saft
 100% Fruchtgehalt
 1-l-Packung,
 ohne Pfand
 (1 l = 1,99)

UVP 1,99
1,99*
 1 Liter

BE
Premium Heidelbeeren
 klimaneutral,
 Marokko/
 Spanien Kl. I,
 450-g-Schale
 (1 kg = 11,09)
 je Schale

450 g!
4,99*
 (Abbildung ähnlich)

NORMA® IMMER MEHR FÜRS GELD!

SEIT ÜBER 50 JAHREN – IMMER DER BESTE PREIS!

schepach **Elektro-Start**
Benzin-Rasen-
mäher MS150-46E SE • Ideal für große
 Rasenflächen • Leistungsstarker OHV 4-Takt
 Motor 2,6 kW (3,5 PS) / 150 cm³ • Klappbarer
 Führungsholm • Robustes, pulverbeschichtetes
 Stahlblech-Gehäuse • Inkl. Ladegerät für die
 Starter-Batterie **5 Jahre Garantie**

44% billiger
UVP 499,-
279,-*

24 Auch online

MÄHEN AUF KNOPPDRUCK durch E-Start

Inkl. herausnehmbarer, wiederaufladbarer Li-Ion Starter-Batterie und Ladegerät

- 8-fache zentrale Schnitthöhenverstellung 25 – 75 mm
- 55 Liter Fangbox mit Füllstandsanzeige

Starke Leistung!
 2,6 kW / 3,5 PS

XL ca. 46 cm Schnittbreite

DER 7 in 1 ALLES-KÖNNER

- ELEKTRO-START
- SELBSTFAHRER MIT RADANTRIEB
- MÄHEN
- FANGEN
- MULCHEN
- SEITENAUSWURF
- REINIGUNGSFUNKTION

PowerTEC **Holzlasur 5 Liter**

- Witterungs- und UV-beständig • Für viele Nadel- und Harthölzer • Atmungsaktiv • Inhalt: 5 Liter reichen für ca. 50 m² (pro Anstrich, je nach Untergrund) (1 l = 2,-) je Dose

9,99*
24 Auch online
 Made in Germany

Große Farbauswahl!

Nussbaum	Douglasie
Teak	Kiefer
Eiche hell	Palisander
Eiche Dunkel	Farblos
Mahagoni	Dunkelbraun
Anthrazitgrau	Pinie

HEIMWERKER-TEST.DE
 Ausgabedatum: 08/2022

PowerTEC **Dach- und**
Fugendicht 300 ml

- Zum Abdichten von Kamin- und Maueranschlüssen
- Dispersionsmodifizierter Bitumenichtstoff
- Für außen (1 l = 13,30)

Sehr gute Haftung auf vielen Untergründen

3,99*
 Made in Germany

PowerTEC **Dachschindel-**
Kleber 445 g

- Dispersionsmodifiziert
- Hohe Anfangslebkraft
- Verschiebbar nach Klebstoffauftrag (1 kg = 8,97)

3,99*
 Made in Germany
 Schwarz

PowerTEC **Reparatur-Band** ca. 10 m x 7,5 cm

- Selbstklebendes Bitumenband zur universellen Abdichtung
- Für innen und außen (1 m = -,80) je Ausführung

7,99*
 Made in Germany
 Alu Schwarz

CASA ROYALE **Küchenhelfer** aus FSC®-zertifiziertem (FSC® N001587)
 Bambus-holz

Schneide-/Abdeckplatte
 ca. 50 x 28 x 4 cm

Dreh-/Servierplatte
 Ø ca. 35 cm

je Ausführung 9,99*
24 Auch online

Besteckkasten
 Ausziehbar von ca. 35 – 58 cm, Tiefe ca. 43 cm

14,99*
24 Auch online

KRAFT **Schnell-**
spann- und
Schraubzwingen

je Ausführung 8,99*
24 Auch online

Schnellspannzwingen 2tlg.
Schraubzwin-ge

Zum Spannen und Spreizen von Werkstücken

Schnellspannzwingen 4tlg.
Schraubzwingen 3tlg.

je Ausführung 9,99*

KRAFT **Maxi-Packs Holzverbinder**
 aus robustem Stahl 3 Jahre Garantie **24 Auch online**

Schwerlastwinkel
 4er 90 x 90 x 65 mm
 6er 70 x 70 x 55 mm

Winkelverbinder
 12er 50 x 50 x 40 mm
 12er 50 x 50 x 35 mm
 16er 40 x 40 x 40 mm
 24er 40 x 40 x 20 mm

Lochplattenwinkel
 10er 60 x 60 x 40 mm

je Ausführung 3,99*

Stuhlwinkel
 40er 40 x 40 x 15 mm
 25er 30 x 30 x 30 mm
 25er 60 x 60 x 16 mm
 30er 50 x 50 x 15 mm
 50er 25 x 25 x 14,5 mm

KRAFT **XXL-Trenn-**
scheiben-Set

- Zum gratfreien Schneiden
- Aus Korund
- Ø ca. 125 mm

22 tlg.
je Ausführung 9,99*
24 Auch online

Schnellspannmutter für Winkelschleifer • Für Trennscheiben bis zu Ø 230 mm und 6 mm Stärke • Für Spindelgewinde M14

je Ausführung 9,99*

KRAFT **Schrauben/Muttern**
 aus Karbonstahl, verzinkt 3 Jahre Garantie **je Ausführung 4,99***

Sechskant-Holzschrauben
 • M8, 47tlg.
 • M6, 81tlg.
 oder 135tlg.

Große Auswahl, z.B.: • Sechskantmutter M6 405tlg., M8 202tlg.
 • Zylinderschrauben M6 108tlg. oder 135tlg., M8 68tlg. • Unterlegscheiben M6 405tlg., M8 202tlg. • Spanplatten-Schrauben TX25 100tlg. oder 150tlg.

* Keine Mitnahmegarantie! Sofern der Artikel in unserer Filiale nicht vorhanden ist, können Sie diesen direkt in der Filiale innerhalb von 2 Tagen ab o.g. Werbebeginn bestellen und zwar ohne Kaufzwang oder Sie wenden sich bezüglich kurzfristiger Lieferbarkeit an www.norma-online.de/aktionsartikel. Es ist nicht ausgeschlossen, dass Sie einzelne Artikel zu Beginn der Werbeaktion unerwartet und ausnahmsweise in einer Filiale nicht vorfinden. Wir helfen Ihnen gerne weiter. Schuhe und Textilien teilweise nicht in allen Größen erhältlich. Alle Preise in Euro. Bei Druckfehlern keine Haftung.

NORMA® **NEUGIERIG? JETZT SCHON ALLE ANGEBOTE DER NÄCHSTEN WOCHE IN UNSERER APP!**

Hier APP gratis downloaden

www.norma-online.de